



Coordinadora de docencia



Xu Yingfeng

Grado y máster en Filología Hispánica (Beijing Foreign Studies University, 北京外国语大学), y doctora en Traducción y Ciencia del Lenguaje (UPF) y en Educación Comparada (Universidad Normal de Beijing, 北京师范大学). Autora y traductora de varios libros (*900 frases del chino comercial*, *A la Orilla Derecha del Río Argún*, etc.). Experiencia de más de 10 años en la enseñanza del chino a adultos para todos los niveles

“教学相长”

La enseñanza y el aprendizaje se enriquecen mutuamente

Profesorado (por orden alfabético)



Marta Andía

Grado en Estudios de Asia Oriental (UAB), máster en Enseñanza de Chino para Extranjeros (Universidad de Xiamen, 厦门大学). Experiencia impartiendo chino en la FICB y la UAB, especializada en niveles de iniciación para adultos.

“四海为家”

Sentirte en casa allá donde estés



Chen Ziyin

Grado en Filología Hispánica (Universidad de Tamkang, 淡江大學), másteres en Español e Inglés como Lenguas Extranjeras (UNAV) y en Filología Hispánica (Universidad de Tamkang, 淡江大學). Doctora en Traducción y Estudios Interculturales (UAB) con publicaciones en Confuci Acadèmic Journal y SinoELE. Más de 10 años de experiencia impartiendo chino en la FICB y en la UB, especialmente niveles intermedios a adolescentes y adultos.

“好学不倦”

A quien le gusta aprender no se cansa nunca de hacerlo







Fang Yuzhong

Máster en Enseñanza de Chino como Lengua Extranjera (Universidad de Estudios Extranjeros de Guangdong 广东外语外贸大学), Más de 5 años de experiencia en la docencia del chino en Perú y España.

“推己及人”

“Ponerse en el lugar del otro”



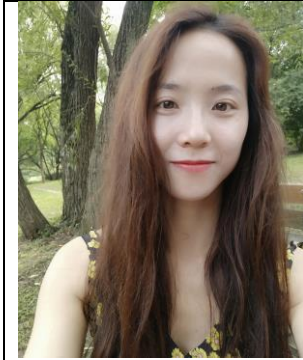
	<p>Gong Xiangjun</p> <p>Máster en Enseñanza del Chino como la Lengua Extranjera (Guangdong University of Foreign Studies, 广东外语外贸大学), Doctorado en Filosofía con Orientación en Comunicación Educativa (Universidad Autónoma de Nuevo León, 墨西哥新莱昂自治大学). Experiencia de más de 10 años en la enseñanza del chino a adultos, especialmente en niveles básicos e intermedios.</p> <p>“教学相长” Teaching others teaches yourself.</p>
	<p>Guo Xiaoyan</p> <p>Licenciatura en Administración de Turismo e Inglés (Universidad de Estudios Internacionales de Xi'an, 西安外国语大学), máster en Español como Segunda Lengua (UCM), TICs en Educación: Análisis y Diseño de Procesos, Recursos y Prácticas Formativas (USAL) y doctora en Lengua Española y sus Literaturas (por la Universidad Complutense de Madrid). Experiencia de más de 12 años en la enseñanza de chino, actualmente imparte chino en UAB, UP Comillas y FICB.</p> <p>“水滴石穿” <i>Todo esfuerzo da sus frutos</i></p>
	<p>Han, Shaoting</p> <p>Licenciatura en Letras (Universidad Nacional de La Rioja, Argentina. 阿根廷拉里奥哈国立大学) Traductora jurada en chino-español (Argentina) Más de 12 años de experiencia de la enseñanza de Chino Mandarín y Español al público de diferentes edades y profesiones, tanto en cursos online como presenciales.</p> <p>“道常无为而无不为”<i>El Tao no hace nada y, sin embargo, no deja nada sin hacer.</i></p>
	<p>He Mian</p> <p>Diplomatura en Producción Cinematográfica (Universidad Normal de Beijing, 北京师范大学), másteres en Cultura y Economía de la UE-China y en Estudios de Asia Oriental (UAB). Realiza clases de Negocios en China en empresas españolas. Experiencia de más de quince años en la enseñanza del chino, especialmente a niños y adolescentes.</p> <p>“学海无涯” <i>El mar del conocimiento es ilimitado</i></p>



	<p>Roger Jaurena</p> <p>Grado en Traducción e Interpretación con especialización de francés y chino (UAB), ha cursado Lingüística China en China (Universidad de Lengua y Cultura de Beijing, 北京语言大学 y Universidad de Estudios Internacionales de Shanghai, 上海外国语大学). Experiencia en el ámbito de la enseñanza de lenguas extranjeras en distintos centros de idiomas, especialmente a adolescentes y adultos.</p> <p><i>“虚心学习, 洗耳恭听”</i> <i>Aprender con humildad, escuchar con respeto</i></p>
	<p>Li Qiaofang</p> <p>Licenciatura en Historia (Central China Normal University, 华中师范大学). Actualmente es responsable de los exámenes HSK y coordinadora de promoción y programas complementarios de la FICB. Experiencia de más de 20 años en docencia, diez de los cuales enseñando chino, especialmente a adolescentes.</p> <p><i>“三人行, 必有我师”</i> <i>En la andadura de tres personas siempre hay algo que me sirve de enseñanza</i></p>
	<p>Lu Tianling</p> <p>Licenciatura en Filología Hispánica (Beijing Jiaotong University, 北京交通大学) y másteres en Estudios Latinoamericanos (UB) y Didáctica del Chino para Hispanohablantes (UAB) con prácticas profesionales en docencia del chino en EOI de Barcelona Drassanes. Experiencia de más de dos años en la enseñanza de la lengua china, especializada en niveles intermedios y avanzados de adultos.</p> <p><i>“八仙过海, 各显神通”</i> <i>Cada maestrillo tiene su librillo</i></p>
	<p>Lu Zebing</p> <p>Licenciatura y máster de la Universidad de Estudios Extranjeros de Pekín, doctora en lingüística por la Universidad Pompeu Fabra (cum laude), examinadora titulada de CTCSOL. Ha enseñado en la Universidad de Estudios Extranjeros de Pekín y en los Institutos Confucio de Madrid, Düsseldorf y Barcelona, con 18 años de experiencia enseñando chino como lengua extranjera.</p> <ul style="list-style-type: none">• 凡人存善念, 天必绥之福祿以善报之。 <p>Si la gente común tiene buenos pensamientos, Dios los recompensará con bendiciones y buena fortuna.</p>



	<p>Ma yao Grado en Filología Hispánica y máster en Enseñanza de Chino para Extranjeros (Beijing Foreign Studies University, 北京外国语大学). Experiencia de más de cinco años en la enseñanza del chino en distintas instituciones, especializada en niveles básicos e intermedios de adolescentes y adultos.</p> <p>“水滴石穿” <i>Todo esfuerzo da sus frutos</i></p>
	<p>Qin Zhihang Llicenciatura en Ensenyament del Xinès com a Llengua Estrangera (Heilongjiang University 黑龙江大学). Experiència de més de tres any en l'ensenyament del xinès, especialment en nivells d'iniciació per a adults.</p> <p>“一寸光阴一寸金” <i>El tiempo es oro</i></p>
	<p>Situ Dongqi Grado en Administración de Empresas (Guangdong University of Finance and Economics, 广东财经大学) y máster en Didáctica del Chino para Hispanohablantes (UAB). Experiencia de más de tres años en la enseñanza del chino, especialmente a niños y niveles iniciales de adultos.</p> <p>“功不唐捐” <i>Todos los esfuerzos tienen su recompensa</i></p>
	<p>Leonor Sola Llicenciatura en Traducción e Interpretación (UGR). Traductora de varios libros del chino al español (<i>El paseante de cadáveres, Daodejing</i>, etc.) y profesora de niveles superiores de chino en la UAB. Experiencia de más de 10 años en la enseñanza del chino incluyendo en BFSU-北京外国语大学, la UAB o la FICB, especialmente en niveles intermedios de adultos.</p> <p>“千里之行，始于足下” <i>Mil kilómetros recorridos comenzaron con tan solo un paso</i></p>



Song Yuanyuan

Licenciatura en Enseñanza del Chino como la Lengua Extranjera (North China University of Water Resources and Electric Power, 华北水利水电大学), y máster en Lingüística Aplicada en la Universidad de Santiago de Compostela (USC). Experiencia de más de tres años en la enseñanza del chino, especialmente en niveles intermedios de adultos.

“学而不思则罔，思而不学则殆”

Quien solo estudio y no piensa, puede perder el rumbo. Quien solo piensa y no estudia, puede perder la confianza.



Sun Jingya

Licenciatura en Filología Hispánica (Universidad de la Ciudad de Pekín, 北京城市学院) y máster en Traducción, Interpretación y Estudios Interculturales (UAB). Experiencia de más de cinco años en la enseñanza del chino, especializada en docencia a niños y adolescentes y metodología online para adultos.

“一诺千金”

Una promesa vale su peso en oro



Mariana Ubach

Llicenciatura en Traducció i Interpretació d'anglès, xinès i italià (UAB), estudis avançats de xinès (Universitat de Fudan, 复旦大学) i postgrau en Turisme Cultural (UB). Ha treballat en el desenvolupament de sistemes de traducció automàtica xinès-espanyol i espanyol-xinès. Experiència de més de 10 anys en l'ensenyament del xinès per a nens, adolescents i adults en nivells inicials i intermedis.

“专心致志”

Dedicar-se a alguna cosa de tot cor



Xu Huiyao

Máster en Lingüística y Lingüística Aplicada por la Universidad Normal de Pekín, profesora en la Universidad de Estudios Extranjeros de Pekín. Entre 2014 y 2018 impartió clases en el Instituto Confucio de la Universidad de Loránd (Hungría), donde impartió cursos como el de chino comercial.

- 己所不欲勿施于人。

No hagas a los demás lo que no quieres que te hagan a ti.



Zang Ying

Licenciatura en Arquitectura (Hebei University of Engineering, 河北工程大学). Experiencia de más de 20 años en la enseñanza, 7 de ellos en la enseñanza del chino, tanto en niveles básicos e intermedios de adultos como en cursos infantiles y de adolescentes.

“活到老学到老”

Nunca es tarde para aprender



Zhu Rongrong

Licenciatura en Filología Hispánica (Universidad de Lenguas Extranjeras de Dalian, 大连外国语大学), másteres en Enseñanza de Español como Lengua Extranjera (URV) y en Comunicación Intercultural, Traducción e Interpretación en los Servicios Públicos (chino-español) (Universidad Alcalá Henares) y doctoranda en URV. Más de 13 años de experiencia en la docencia del chino en la URV, y los cursos online de la FICB.

“宁静致远”

Alcanzar logros llevando una vida tranquila



fundació
Institut Confuci
de Barcelona

巴塞罗那孔子学院基金会

✉ Elisabets 10 | Barcelona 08001

☎ (+34) 93 768 89 27 | @ fundacion@confucio-barcelona.es

🌐 www.confucio-barcelona.es | www.confucio-barcelona.cat

📘 facebook.com/InstitutConfuciBarcelona

🐦 twitter.com/ConfuciBCN

📺 youtube.com/user/confucio-barcelona